

Bánáti Sportélet

Előfizetési árak:

Belföldön egész évre 150 lei, félévre 75 lei, negyed-
évre 40 lei. — Jugoszláviában negyedévre 30 dinár.
Csehszlovákiában 25 sokol. Ausztriában 15000
osztr. korona. Amerikában negyedévre 1 dollár.

**A sport minden ágával foglalkozó szak-
lap. Megjelenik minden hétfőn és pën-
teken reggel.**

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
TIMIȘOARA, I., STR. DRAGALINA
(Deák-u.) 3. I. emelet.
TELEFONSZÁM: 925.

Aktuális nyilatkozatok.

— Interju a futballvezérektől. —

A lezajlott vasárnapi események hatalmas meglepetéseinek hullámai még ma sem csendesedtek le. Az emberek másról sem beszélnek napok óta, mint az Unirea vereségéről, a Kinizsi nehezen kivívott, minimális gólarányú lugosi győzelméről. Ha két sportember találkozott egymással, az egyik biztosan megkérdezte a másikat: „No mit szólsz a TMTE szenzációs szerepléséhez...?”

A Bánáti Sportélet munkatársa felkereste az érdekelt klubok vezéreit, hogy egyet-mást megtudjon a „kulisszatitkokból”, ami a favoritok gyenge teljesítményét s az „elparentáltak” várakozáson felüli szereplését okozta.

TMTE.

Recktenwald József a TMTE intézője örömtől sugárzó arccal fogadja munkatársunkat. „Nem is tudom, mivel kezdjem — szól s a messzeségbe névlegesnek el szemei, szinte ábrándosan, mámorosan beszél, homlokát komoran összeráncolva egyes jeleneteknél, látszik, hogy lelki szemei előtt játszódik le az egész mérkőzés. Csapatom győzelmét — folytatta Recktenwald intéző — pszichikus jelenségekre vezetem vissza. Játékosaim mindegyike értéktelen bábnak volt feltüntetve egyesek által. Wetzer 8:0-ás győzelmet hirdetett s Kristnek ajánlották, hogy esengőt kössön a labdára, hogy ha már nem látja, legalább hallja a süvítő dugókat, s okvetlen krétát vitven magával, amivel a gólozont kapulécen nyilvántartsa. Mondom, játékosaim önézetükben voltak megsértve a lebecsülés és lekicsinyelés által s ez acélozta meg akaraterejüket, ez tette valamennyiüket valószínű hősökké! Már mecs előtti meg voltam győződve, hogy legalább eldöntetlenlét érünk el. Nem esalódtam a fiukban... s ha a bíró csak egy kis jóakarattal viseltetik velünk szemben, még egy gólunkat meg kellett volna adnia. A reális eredmény 3:1 volna... Csapatom ősi teljesítményével teljes mértékben meg vagyok elégedve... azt hiszem nem kis dolog 4 mérkőzésből 7 pontot szerezni s a bajnoki táblázat második helyén lenni...”

UNIREA.

Traian Telescu, az Unirea alelnöke a sok közrejátszó esemény dacára sem tartja reálisnak az eredményt. „Mindenekelőtt egyik okozója volt a váratlan formahanyatlásnak az, hogy Ludwig előtte való este tarolta névnapját s mondanom sem kell, hogy úgy ő, mint Kozovits Sanyi és Wetzer indiszponáltsága e jókedvényben eltöltött estének a következménye. Steiner öngólja egy kis elvándást szült, izgatottá, ingerültté tette a nyugodtabb idegzetűket is... A második gól előtt közvetlen hendsz volt,

amit a bíró nem vett észre. Azonkívül több hendsz maradt megtorlatlanul. A tacsra kinepült labdát az állóhely potyapublikuma még tovább rugta el időhúzás végett. Tavasszal alapos revansot veszünk a TMTE-n.”

KINIZSI.

A bajnoksapat klubhelyiségében Szekes Lajos főtitkár-intézőt találjuk. „Nem akarom menteni a fiukat, de az nem pálya...! Végtelen csodálkozom azon, hogy a szövetség miként hitelesíthet ily pályát. Az egyik kaputól a másikig 50—60 cm-es lejtés van... Valóságos, „fel a hegyre, le a völgybe” társasjátékot élveztek a játékosok. A talaj életveszélyesen kavicsos. Ökol nagyságu kövek, cserép és üvegtörmelékek tettszészserinti nagyságban tarkállottak... Rajnák és Fenyvessy azzal szórakoztak a mecs „szabad” fázisaiban, hogy tacsra dobálták az üvegdarabokat, melyek közt pezsgős és szódásüvegek letört talapzatai is voltak... Ily módon nem kell csodálkozni, hogy a testi épségüket méltán féltő amugy is puha csatárok csak „hangfogóval” játszottak... A Vulturi — bár ezuttal tényleg jó formát mutatott — a tacsra rugott labdákkal új világrekordot állított fel... Az pedig örökké rejtély marad előttem, hogy miért rövidítette meg a bíró 6 perccel a mérkőzést...”

VULTURI.

Kovács Béla a lugosiak kiváló centerhalfja a következőket mondta a mecs után: „Öszintén szólva 7—8:0-ra számítottam kikapni. Csodálom a Kinizsi csatársorának gyenge lövőtudományát... gólhelyzetet nagyszerűen teremtenek, de gólt nem képesek lőni... Csapatomnak ez volt eddig a legszebb sikere s méltán büszkék vagyunk arra, hogy Románia kétszeres bajnokától csak minimális vereséget szenvedtünk...” (gl.)

A hét programja.

Bajnoki mérkőzések.

Kinizsi—TMTE I. o. b. Kinizsi-Unirea pálya. A két csapat vasárnapi szereplése után szerfelett érdekesnek ígérkezik a mérkőzés. A TMTE újra nagy ambícióval és lelkesedéssel fog a küzdelembe menni, múlt heti győzelmének realitását bebizonyítandó, a Kinizsi pedig tudatában lesz ellenfele erejének és minden tudását latba vetve igyekszik majd a szept. örök két pontot megszerezni magának. Minden körülményt, még a páriformát is tekintetbe véve a Kinizsi minimális gólarányú győzelmét várjuk.

III. ker. FC—Patria II. o. b. TMTE pályán. Az eredmény nyílt, a szerencsesebb csapat nyeri a mérkőzést.

A harmadik osztályban a Szeszgyár—Columbia (Patria-pálya) és Banatul—Gyapjuipar (Gyapjuipar-pálya) kerülnek eldöntésre.

Egyéb mérkőzések.

TAC—Kadima. Barátságos. Patria-pálya. A Kadima jóképességű együttese érdekes mérkőzést fog vívni a TAC-al.
Patria II.—III. ker. II. Előmérkőzés a TMTE pályán.

Délelőtt. Columbia II.—Szeszgyár II. és TAC ifj.—Rapid ifj. a Patria-pályán.

Unirea—CS Resica. Resicán. Az Unirea első csapata propaganda jellegű mérkőzést játszik, melynek eredménye nem lehet kétséges.

Griffiths — 1:52.4 mp.

— A világrekord tőszomszédságában. —

Szenzációs eredményt ért el Anglia hírű jöbismert nagyképességű 800 méteres futója, Griffiths, aki a legutóbbi Londonban, a Surray AC 880 yardos hendikep versenyén előny nélkül indulva, 1 perc 52.4 mp-es kolosszális eredménnyel győzött. Griffiths már régóta készül az angol rekord megjavítására, ami most végre sikerült is neki. Eredményéhez meg kell jegyeznünk, hogy a régi angol 880 yardos rekord 1:54.6 mp volt s ezt az eredményt harmincöt évvel ezelőtt, 1888-ban futotta F. J. K. Cross, egy oxfordi versenyen. Az annyi sok régi időből fennálló angol rekord közül talán Crossé volt a legjobb, amelynél ugyan A. G. Hillnek az antwerpeni olimpiádon 800 méterre futott 1:53.4 mp-es eredményét időbire kell becsülnünk. Griffiths szenzációs eredményével mindössze egytöredmásodperccel maradt el J. F. Meredith 1:52.2 mp-es világrekordjától.

Griffiths eredménye a legjobb ezévi eredmény s ezzel jogos favoritja lett a párisi olimpiád 800 m versenyének, melyt ugyis Nagybritania véd, Hill emlékeztetés győzelmé révén.

Románia—Jugoszlávia válogatott mérkőzés elmarad. A bukaresti labdarugó szakosztály táviratilag megkeresést intézett a Jugoszláv szövetséghez, amelyben költségdifferenciából kifolyólag a mérkőzés elhalasztását kéri.

Románia—Törökország október 26-án. A központi szövetség tekintettel arra, hogy október 28-án Bukarest—Galata Serail, 30-án pedig Bukarest—Fener Bagothe mérkőzés lesz Bukarestben, győzdött, hogy a román válogatott csapatot bukaresti játékosokból állítja össze, csak Kolozsvárról Gugát Boncsaitól és Jakóit, Temesvárról pedig Ritert fogja levitetni.

AKAR DIJAKAT NYERNI?

ugy használjon izmait bedörzsölésére
DIANA-sóshorszest.

Minden sportember gumikabátot visel — Sportférfiak 10 százalék kedvezményben részesülnek **LINOLEUMNÁL**

Hogy is volt csak...?

„Gyászosan“ játszott a Kinizsi vasárnap Lugoson. Ez volt a krassói főváros közönségének a véleménye a meccs után. A gyenge szereplés szimbólumát a karjukra felvarrt Rigolót gyászoló fekete karszalag adta meg első sorban. Majd meccs után, amint visszaérkezett a csapat a szállodához, éppen akkor vonult el egy gyászmenet. A feltűnően rezignált Hoksáry megjegyzi: „No temetik a Kinizsi bajnokságát...“ Ekkor még nem gondolta egyikük sem, hogy a TMTE itthon rendezett egy bajnoki temetést...

Wetzer, az Unirea nemzeti reprezentatív centercsatára amily kiváló játékos, oly jó meccstippelőnek bizonyult. A Kinizsi elleni bajnoki előtt krétával ráírta a labdára: Unirea győz 3:1! Bármennyire is kételkedéssel fogadták a Kinizsi hívei, a jóslás matematikai pontossággal bevált. A TAC elleni meccs előtt hasonlóképpen ékesen tündökölt az 5:1-es véstíjósó krétarajz az új lasztin. Wetzer ismét betartotta ígérését: sem többet, sem kevesebbet nem adtak, de nem is kaptak. Kíváncsian várta a publikum a TMTE elleni tippet. Jött is Wetzer csapata élén, kezében a labda. A közönség egy része Wetzerhez férkőzik, de a tipp ezáltal hiányzik a labdáról...

— Nyolcnullra győzünk — felesleges ráírni, szólt Wetzer nem kis önteltséggel.

A mérkőzés végén ostromolják az Unirea öltözőjét... Mi van a tippel? — kérdik többen.

— Hisz éppen az volt a baj, hogy nem írtam rá a labdára... — mondá Wetzer kabalisztikus önérettel.

Mi mindenesetre elhiszük a jeles játékosnak.

Weisz Gabiról, a 11 éves Kinizsi-drukkerről szól az alanti történet. Hősünk a múlt vasárnap még délben sem tudta a másnapi leckét s mamája büntetésből nem engedte ki az emlékezetes Unirea—Kinizsi meccsre. Gabi még az este folyamán bizyára nem a legautentikusabb helyről úgy értesült, hogy a Kinizsi győzött 3:1-re. Nagy volt az öröme Gabiának. Másnap délelőtt hegedűórára kellett Weisz Gabinak menni, ahol felvilágosították, hogy nem a Kinizsi, de az Unirea győzött 3:1 arányban. Gabi arca egy pillanat alatt elborul s tegnap még örömtől repeső lelkében vad vihar száguld végig és éktelen sirásra fakad. Tanárnője kérdezi, hogy miért sir... talán nem tudja a leckét...

— Dehogynem — szól szepegve Gabi — ha a Kinizsi úgy tudott volna játszani, mint ahogy én tudom a leckét, akkor nem kapott volna ki...“

A Kinizsi drukkereivel együtt hétfőn korán reggel érkezett meg Lugosról. Egyiknek közülök első dolga volt, hogy felkeresse Löbl Zsigát, a TMTE illusztris elnökét egy meleg gratuláló kézfogásra. Zsiga elnök az éjszakai örömcéző következtében kissé blazírtan, ásitozva fogadta a „természetes“ eredményhez gratuláló Kinizsistát.

— Köszönöm, — de mondja, mához egy hétre is eljön gratulálni? — szólt szemhunyorintva az örömmámorban uszó derék munkások népszerű „Zsigabácsija“.

Már többször felhívták Löbl Zsiga figyelmét Tornóczy speditőr vállalatára, a gólrakás elszállítására. Ezuttal is kapott a TMTE elnök ajánlatot. A győzelmes meccs végén Zsiga elnök fut a telefonhoz.

— Hová szaladsz? — kérdi egy klubtárs.

— Kirendelem Tornóczyt s a saját költségemen vitetem el az Unirea „butorait“ — mondja a munkások elnöke.

— Sohse fáradj! Majd elcipelik ők... ha már költkeezni akarsz, inkább tömesd ki annak a medvének a bőrét, amelyre az Unirea hetek óta előre ivott...“

A Kinizsi intézője egyben főtáskára a tribünön nagyban mutogat valamit a mellette álló sportigazgatónak, miközben folyton a tribün tetőszerkezetét nézegetik. Majd megszólal a sportigazgató, mondván: „Bizony nem ártana egy kis tribünvizsgálatot tartani már...“ Itt közbevág egy lelkes Unirea drukker, aki időközben nagy érdeklődve melléjük csatlakozott és nem kis maliciával mondja: „Azt hiszem felesleges a teherpróba, ha a Kinizsi elleni harmadik gólunk után sem szakadt le a tribün, akkor elbir az még jó pár évet...“

Időközben Rechtenwald, a TMTE intézője is a polemizálókhoz kerül s ellesve a szöbeszéd fonálát, helyeslőleg erősíti meg az előtte szóló nézetét: „Igen, nekem is ez a véleményem, ami a teherpróbat illeti, vasárnap én is meggyőződhettem róla különösen a második gólunk után...“

Rechtenwaldnak igaza kell, hogy legyen mert ő építész is egyben.

— No csuda módra „leégtetek!“ — léklizi Rajnák a felette bosszus Kozovits Sanyit.

— S hallom megvettétek a Koleszár összes parfümjét... — folytatta az élcelődő Rajnák.

— Ugyan minek kellett volna nekünk parfüm? — kérdi Kozovits.

— ... hát, hogy a rongyszagot eltüntessétek — fejezi be ugrasztását az akasztófahumoráról ismert Kinizsi half.

A TMTE—Unirea meccs után Murgu, a lelkes Unireista egy TMTE korifeussal ballagott a város felé. Murgu nem állhatta meg, hogy meg ne jegyezze:

— Ezt a mérkőzést a bíróval nyerte meg a TMTE!

— Ugyan ne mondjon ily abszurditást, hiszen a maguk „házbírója“...

— Látott már maga bíró nélkül bajnoki mérkőzést lejátszani? — vágta oda viceesen Murgu felingerelt társának.

Külföldi eredmények

Wien, Simmering—Rapid 4:2 (2:1). A Simmering megérdemelten győzött. Amatőr—Wacker 1:0 (0:0). Hakoah—Slovan 2:2 (1:0). WSC—Hertha 3:0 (1:0). Vienna WAF 2:2 (1:0). Admira—Ostmark 6:2 (3:1). — A másodosztályban Floridsdorf—WAC 2:1 (1:1).

Subotica, Bácska—ZSAK 5:0 (2:0). Zombori Amatőr—SAND 1:0 (1:0).

MIA-krém használata széppé teszi! Kapható Dr. Kovács gyógyszerárában, Timisoara, Gyárváros.

Atlétika

A „Rund um Berlin“ 50 km stafétafutást a SC Charlottenburg nyerte 2 óra 16 p 24 mp alatt a Polizei ellen. Nyolc csapat indult.

Joie Ray az amerikaiak nagyszerű mérföldes futója, hiába ostromolja már évek óta az egymérföldes világrekordot. Most, hogy Nurmi közel 2 másodpercei megjavította azt, Ray még nehezebb feladat előtt áll. Eddigi legjobb ideje 4 p 14.4 mp. Érdekes, hogy eddig negyvenszer futotta a távot 4 p 20 mp-en belül. Legszebb eredményei közé tartozik kétharmad mérföldes rekordja 2 p 42 mp, mely kétharmad mp-el jobb Scheppard e távon elért legjobb eredményénél.

Nurmi Budapesten. Minden idők egyik legnagyobb futója a finn Nurmi jelenleg Párisban tartózkodik. A budapesti Sporthirlapnak sikerült vele megállapodnia, hogy a hó 13 és 15-ike között Budapestre jöjjön, ahol egy 1000 és egy 5000 méteres meghívásos versenyben állama starthoz. Ellenfelei Peltzer, Bedarff és a legjobb magyar futók lennének. — Nurmi Párisban egy 5000 m-es előnyversenyben 14 p 50 mp nagyszerű időt futott. Az 1000 méteren pedig 2 p 31.2 mp alatt győzött.

Old-boys atlétikai versenyt rendez vasárnapon az AMTE a következő számokkal: 80 m 35 éven felüliek részére, 100, 3000 m síkfutás, suly, diszkoszdobás, távolugrás, 2×100 m staféta, 3 km gyaloglás 30 éven felüliek részére.

A Slávia pótmitingje. Jubiláris versenyeket a Slávia kedden egy újabbal toldotta meg. A figyelemre méltó eredmények: Súlydobás: 1. Klumberg (Esztorozság) 13.15 cm. 100 méter: 1. Lindka (Slávia) 11.4 mp, 2. Kilde (Norvégia), 3. Sobotka (Slávia). Magasugrás: 1. Klumberg és Mrazek (Slávia) 175 cm. Rudugrás: 1. Hoff (Norvégia) 4 méter. A 4.25 méteres világrekord kísérlet nem sikerült. 3000 méter: 1. Husen (Hannover) 9 p 18.3 mp. Gerelydobás: Klumberg 55.78 cm. 400 méter: Hoff 52.2 mp. közésén.

A gerelyvetés új román rekordja. Ulrich, a Németországból visszaérkezett nagyszabeni atléta 50 méter 46 cm-re javította meg a HTV vasárnapi mitingjén dr. Corciának minap felállított rekordját.

A vasárnapi meccsek bírái.

Kinizsi-Unirea pályán. D. e. 1/211. TMTE ifj.—Kinizsi ifj. Danciu. D. u. 1/43. TMTE II.—Kinizsi II. Kasper. D. u. 4 óra Kinizsi—TMTE I. oszt. b. Dr. Haas.

TMTE pályán. 1/23. III ker II.—Patria II. Meixler. 4 óra III. ker—Patria II. oszt. b. Szednicsek:

Patria pálya. D. e. 1/9. Szeszgyár II.—Columbia II. Löbl Zsigmond. D. e. 10. TAC ifj.—Rapid ifj Kovács S. D. u. 2. Szeszgyár Columbia III o. b. Grósz D. D. u. 4 TAC Kadima Kardos P.

Gyapjuipar pálya D. u. 2. Banatul—Gyapjuipar Schunk M. D. u. 4. Polytechnica—Tricolor Tulbure.

Chisodán. Chisoda II.—Spárta II. Révész. Resicán Unirea—CS Resica Rauach. Ferdinandsberg. FTC—Oraovai AC Iritz. Caransebes. Recas—Caransebes Schuster Otto.

Deutsch Simi a vásárhelyi gólkirály Kolozsvárott üzletet nyitott s a Haggi-borban fog szerepelni.

Bécsi levél.

— **Vienna kitünő szereplése. — Botrányba fult a Hakoah-Admira mérkőzés. — A vezető csapatok jó formája. —**

A jól szervezett Vienna első nagy sikerét aratta a prágai Spárta elleni szereplésével. Egyenrangú ellenfele volt a „félelmetes” csapatnak és a 2:2 eredmény mindenestre hízog reá nézve. A Spárta egy játékosát nélkülözte: Kolenatyt, a Vienna centerhalfja Chrenka pedig a tizedik percben bokatoréssal hagyta el a pályát. Addig kiegyenlített küzdelem, örült irammal, utána erős V. támadások, amikben az összes csatárok (az exfloridsdorfi) nálunk is ismert Seidl, a pozsonyi Bulla, a DFC legjobb csatára Höss, a volt WAC Fischera és Fischer) egyformán kivették részüket. Az első gól a 25. percben esik Dvoraček léles saroklabdájából és a V. kapus hibájából. A prágaiak magyszerűen használják ki azt a lelki depressziót, amit a váratlan góllal előidézték és erős fölénybe kerülnek, ami a félidő végéig tart, az utolsó három perccel leszámítva, ami alatt a V. 2 gólt ér el; az egyiket Fischer-Fischera összjátékából előbbi közvetlen közlelől, a másikat Bulla gyönyörű éles lövéssel a 16-osról vágja a kapuba. A második félidőben domborodik csak ki a Sp. fölénye ami azonban a kitünő védelem miatt (Horeys, Blum, Steiner) nem jut gólokban kifejezésre. A 31-ik perc hozza meg a kiegyenlítést; kornerből Közeluh tarthatatlan lövéséből. Továbbra is Sp. fölény a V. lerohanásokból adódó jó helyzeteket hagy kihasználatlanul. Az egész játék gyönyörű volt, rég nem élveztem így futballmeccset; remek kombinációk, erős szép lövések, hatalmas iram, nagy küzdelem hangos-lármás közönség. Rontott a meccs szépségem a Spárta tulerős, helyenként durva játéka

és a rossz bíró lehetetlen ítélezései. De mégis, mindezek dacára szép volt és örültem, hogy nem a bajnoki meccsek egyikére mentem ki. Meglepetés volt a Rapid nagy gólarányu (7:1) győzelmé a WAF ellen, amivel újból a tabella első helyére rukkolt. Biztosan győzött az Amatőr a Slovan ellen (3:0), kitünő formát kijátszó csatársora révén. Schaffer, Konrad Kálmán, Wieser, Cutti újból elemükben voltak, nem lehetett rájuk ismerni a Rapid elleni játéuk után. Schaffer gólja után hosszan tombolt a közönség, olyan Schlosser-féle fordulós váratlan magas saroklabda volt. A Hakoah-Admira meccs a közönség és Admira terrorja miatt fog a szövetség előtt folytatódni. A tavalyi MTK—VAC eset ismétlődött meg. 1:1 állás mellett, 10 perccel a befejezés előtt Nemes (Neufeldet) háromszor is faultolják a 16-oson belül; a bíró 11-est ítélt, amit az Admira nem enged keresztülvinni. A bíró kijelenti, hogy a meccset mint barátságost folytatja tovább és jelentést tesz. Az állás egy-egy maradt, a tizenegyes nélkül persze. Várjuk kíváncsian a döntést. — Simmering—Hertha (1:0) egyenlő erők küzdelmét mutatta; a H. továbbra is a legutolsók közt foglal helyet a táblázatban, a Simmering evvel szépen előrenyomult. A Sportclub negyedik eldöntetlen-jét játszotta; Wackerrel „végzett” 0:0-ra. — A II. oszt.-ban Floridsdorf győzött, öt mérkőzésből 9 ponttal vezet, a WAC másodsor vesztett és 6 ponttal a 4. helyen áll. A másik II. oszt.-ban a Rudolfs-hügel 5 játékból 10 ponttal áll első helyen. Még ugyan korai egy kicsit, de már lehet kombinálni a jövőre „jövőre”.

Dr. Ni.

Igy sportoltok Ti!

(Ahogy Karinty megirná).

Sportdráma — revü annyi felvonásban, ahányban tetszik. A leégett színház szenzációs slágere. Játsszák: alantiak, lentiek. Idő: csatagos, lueskos. (Jaj nincs sárcipóm!)

Első kép (telenség).

Szin: Lloyd-pince. Birótestületi ülés, Szika elnököl, pincér tálcán 32 cujkát hoz).

Szika Hanzi (iszik): Ne zrizzenek az urak ... én szívemből sajnálom a dr. Kovács Ödönt ... de csak egy baja volt... (iszik).

Grosz Dezsike: Uraim, kijelentem, ha még héklizik az izé ... a kereszt ... akarom mondani a zsidókat, ugy magasabb fórum elé fogok járulni ... azt hiszi az a Murarescu, hogy minket is ugy lehet... izé ... mi öntudatos és civili ... akarom mondani ... (Szikához) Blöder ... mondjam?

Szika Hanzi (ujra iszik): Ne akarj te mondani semmit ... igrunk. (Kocintanak) Egészségedre iszok, te piszok ...

Kovács Laci: Sok a дума ... össze-kompromittáljuk ... tenni kell valamit...!

Szika Hanzi: Pincér, pincenök, pincefi... hozzon egy „szilva-kávét” — maga már tudja — ... a duplából ...

Grosz Dezsike: ... Izé ... hát a Kinizsi—TAC mérkőzést ki vállalja! (A birótestület kórusban): Senki! (Szika iszik).

Grosz Dezsike: A kerületből nem vállalja senki, vidéki bíró nem jön ... akkor izé ... hozassuk le Retschurit Wienből, a Gräzet (a TAC-nak von König)

Prágából ... jó barátom a holiand Mutters is ... a Stutz ... a Geró ... az Iváncsits ... ugye jó lesz ...?

Szika Hanzi (iszik): ... Nü ná majd a Nebl vezet ... Pincér „dupla kávé” ...

Schusztér Ottó: ... Kérem uraim döntsük már elvégre ...

Szika (iszik): ... menjetek a tetű fészkebe ...! Pincér duplát! ...

Pincér (lélekszakadva): Kérem uraim záróra van ...

Grosz Dezsike: Szóval ... a legokosabb lenne, ha a Kinizsi—TAC-ot Nébl vezetné ...

Szika Hanzi (iszik): A Rapid-Pátriát meg én ...

Grosz Dezsike: A Kadima-Politechnikát pedig én ... (Mámorosan kocintanak, isznak).

Főpincér: Plata uraim záróra ...

Szika Hanzi (iszik): Nekem ... igen ... tizennyole „kávé” ...

Főúr (megütődve): Tessék! ...

Szika Hanzi: ... No igen „szilva kávé” és hét cognac ... igen dupla. (Miközben a többiek fizetnek Szika Hanzi lefordul a székről ... és hősi deliriummal alszik másnap délig).

Második kép (telenség).

Szin: Profi-amatőr boxbirkózás a Bánati Sportéletért a Hunyadi-nyomdatól a Jenőherceg-térig).

I. rikkancs (a második rikkancshoz): Ez nem járja! Te százat kaptál, én pedig csak nyolevanötöt ...

II. rikkancs: Ne murizz, mert beverem a heftidet ... s kapsz egy flemmet, hogy cipóvá dagadsz!

I. rikkancs: Né ... még ezt dumálja, hogy ő a Löbl-hirlapiroda ... mért nem

mondod mindjárt, hogy te vagy a Feszszeré ... erigy, a Lloyd-sorra és ott ordíts ...

II. rikkancs (lapozza a Bánati Sportéletet): Nézd komám azt írják, hogy a Kinizsi „kombinációkban gazdag, stilos, ötletes támadásai ...”

I. rikkancs (röhög).

II. rikkancs (szintén röhög): majd mindketten együtt röhögnek és nem adnak el a Bánati Sportéletből egy példányt sem).

Harmadik kép (telenség).

(Szin: A párisi olimpiász salakpályája.)

Kozovits Édi (a 400-as startjánál): Világrekord alatt fogok győzni, nekem ilyen picit lesz (mutatja) a Victor Asches, vagy a Bets, no meg az a kis szemtelenül mosolygó Woodring ...

Kokott Médy: Világrekord alatt fogsz győzni Edikém!

Kozovits Édi: (A tizedik előfutamban huszonkilencediknek fut. be. Idő: 52 mp, elalélva): „Te vagy az oka Médy!”

Kokott Médy: No hallod Édi hisz oly jól futottál, hogy még soha ugy ...

Kozovits Édi: ... Én is ugy éreztem, hogy kifutottam otthoni legjobb időmet.

Kokott Médy: Igen ... igen, csak itt nyugaton a nyári időszámítás ... ezek egy órával ... előbb ...

Kozovits Édi: Persze ... persze azért maradtam le ...!

Negyedik kép (telenség).

(Szin: A párisi olimpiász futballdöntője.)

Wetzer (a hatodik gól után): Látod Kari, mondtam, hogy visszaadjuk a kölcsönt a cseheknek ...

Frech Kari (jobbról-balról megcsókolja Wetzert).

Tänzer Pubi: ... ne melózzatok, ... kipe ma an Pallbn. ... minden gólt az Unirea szizol s a Kinizsi egyet sem ... was sagt májn Fater ... és mit ir majd otthon a Bánati Sportélet ...

Zemler Guszti: (A II. félidő 44-ik percében kiszökik s a hetedik gólt oly erővel lövi, hogy a csehi szentély felső kapuléce pozdorjává török).

(A nagy lármára az egész társaság az asztalnál felébredi a lidárenyomás alól).

Dr. br. Gudenus Leó.

HIREK

Turul—Columbia 2:0 (1:0). Vasárnapon lefolyt III. o. bajnoki mérkőzés.

Chernovitz—Kisenev válogatott 5:1 (3:1) a Jassiban lefolyt mérkőzést Ferdinánd király jelenlétében tartották meg Chernovitz állandó fölénye mellett. A győztes csapat góljai közül négyet Ganzl a budapesti FTC, majd a wieni Hakoah hírneves játékosa lőtt, aki jelenleg a csernovitzi Makkabi tagja.

Nagyváradon nem szednek belépti díjat. A 32 százalékos megadóztatás következtében a biztos deficit tudatában a nagyváradai egyesületek elhatározták, hogy a jövőben belépti díj nélkül tartják meg mérkőzéseiket.

Az Unirea olasz turája dec. 23-án kezdődik s január 30-án fejeződik be. Fiumében, Padovában, Bolognában, Milánóban, Turinóban, Verceiliben, Genovában, Livornóban, Rómában, Nápolyban, Castella-Maróban összesen 12 meccset játszik a temesvári együttes.

Bródy Sándor, az FTC és a magyar válogatott csapat sok éven át volt centerhalfja lesz a magyar reprezentatívok olimpiai tréneré.

Belga uszó nyerte Anglia 100 yardos uszóbajnokságát Van Schelle személyében, aki 57 mp-es idő alatt teljes méterrel megverte P i c o c k angol bajnokot.

A német SV Fürth spanyol turáján a Barcelonától háromszor is kikapott, 3:2, 2:1 és 7:1 arányban.

Krist TMTE kapus vasárnapi szenzációs szereplése általános meglepedést keltett a Mayert nélkülöző munkáscsapatban. Általános volt a felfogás, hogy Mayer primadonnáskodása mellett elvesztették volna a meccset a piros-feketék.

A TAC vivótanfolyamot nyit tagjai részére. Jelentkezni az egyesület helyiségében (Palace-kávéház) lehet a délutáni órákban.

A prágai DFC bravurja. Négy mérkőzést játszott egy héten belül a DFC, amelyből hármát megnyert: a Cechie Karlin ellen 3:1, Union Zizkov ellen 4:2, Malostransky ellen 7:1 arányban, a negyedik mérkőzést azonban, — amelyben pedig már 3:0-ra vezetett, — a Viktoria Zizkov ellen 4:5 arányban elvesztette.

A svéd válogatott csapat november hó 1-én Krakóban vendégszerepel a lengyelek együttese ellen.

Zimmermann Ferenc, a TAC kiváló futballista-atlétája újra tréningbe állt, de a jövőben csak mint sprinter óhajt versenyezni.

Hallotta? A pesti M A C tiltakozott az ellen, hogy a jövőben a macsot ily néven árussítsák ...

Hogy-hogy?

— Azt kívánják, hogy ezentúl vacesz legyen a neve.

Lemondott az OTT. A magyar Orsz. Testnevelési Tanács beadta lemondását, mert a kultuszminisztérium testnevelési ügyosztálya nagyon fukaron bánik a testnevelési alap sok száz milliójával.

Olaszország—Magyarország reprezentatív mérkőzés április 12-én kerül előtérre Budapesten.

Weidner II. és III., a Vulturii nálunk is ismert csatárai Temesvárra költöztek s a Turul csapatába kérték leigazolásukat.

Szerkesztői üzenetek.

Dr. Ni. Tudósításait köszönjük, kérjük azonban azokat közvetlenül szerkesztőségünk címére küldeni, mert a jelenlegi módon olyan elkésve jutnak hozzánk, hogy aktuálitásukat nagyrészt elvesztik. Üdv.

P. A., Lugos. A munkabér megtérítés alatt egy atléta vagy futballista azon pénzbeli segélyezését értjük, melyet az egyesülete vagy esetleg maga a Szövetség térít részére akkor, amidőn az illető foglalkozásában egy versenyzés által kerészetétől elesne. Ilyen eset gyakran adódik elő főleg a nem fix fizetéses sportolóknál. Természetesen teljesen jogosan igényelheti ezt egy amatőr sportsman is, mert azt senkisémm kívánhatja tőle, hogy a sportolás kenyeréből vonjon el egy részt. Ezzel a kérdéssel egész Európában is foglalkoztak már és egyöntetű az erre vonatkozó megállapodás. Legutóbb a római, párisi olimpiászt előkészítő nemzetközi értekezlet foglalkozott behatóan a kérdéssel, amikor is Edström, Kentisch, Montu és Reichel utóbbi a rendező Franciaország főtájkára, személyében egy albizottságot is alakítottak e kérdés közmegnyugvára leendő elintézésére.

SERLEGEK, TISZTELETDIJAK
alkalmi ajándéktárgyak
= arany és ezüst =
FRANKOVITS JÓZSEF ékszerésznél
Timisoara-Belváros, Szent György-tér 4.

TAC, TMTE, PATRIA, III. ker. FC
jelvények kaphatók **KLEIN GYULA**
aranyművesnél, Mercy- és Jenőherceg-
utca sarok.

DESIDERIU SERÉNYI
Cérna, pamut és rövidáru nagykereskedés
Telefon 118. TIMIȘOARA Sürögöncim "Agil"
Sucursala Oradea Mare Telefon 353.

Wilhelm Klein
Moștenitore Cereale-Sămânță
TIMIȘOARA
::: Telefonszám 1006, 106. :::

Reick és Fuhrmann
Építétfakereskedők Timisoara-Fabrica ládagyar
osztálya vállal mindenféle láda szállítást.
Telefon 13-93. Telefon 13-93.

DURA
Elektrotechnikai R. T.
Gyártelep Rékási-ut. Telefon 54.

== Speciális festék és lacküzlet ==
Egyesült Lack- és Festékáru Import
Társaság
Str. Vasile Alexandri (Hunyadi-u) 12
Sürögöncim: Lackfarbe. Telefon 5-71

ZSÁK HAVAS DEZSŐ
ZSINEG Timișoara.
kötéláru Telefon 12-74

Sportemberek találkozóhelye, színház utáni
szórakozóhely és leglátogatottabb
a „Lloyd“ kávéház
Kitűnő ételek és italok. Konstantinóvits zenekar.

Há kiégett a zseblámpa eleme, pótolja
„METALLUM“
elemmel. Minden üzletben kapható.

Dr. Link S. és Link Gyula
fogászati műterem. Temesvár, Erőd-utca.
Röntgenvizsgálók, sportférjak egyesületi igazol-
vánnyal vendékvüli ár — és nagyobb kezelés esetén
résztletfizetés kedvezményben részesülnek.

Temesvári Bega Gözmalom R.-T.
(ezelőtt) Hungária Gözmalom R.-T. Timisoara.
Napi 12 wagon őrlőképesség. A modern technika
és higiénia minden vívmányával felszerelt
t é s z t a g y á r a
előállít mindennemű makaront levestésztát tar-
honyát a legkényesebb zlszések is megfelelően.

„Jaquard“
Fabrică de clorapl de lux
Timișoara.
Telefonszám: 21-80.

Felölös szerkesztő:
KOTZMUTH ARTUR.
Főmunkatársuk:
dr. Feld Kálmán, dr. br. Gudenus Leó,
Ormay Ottó.

Gyapjuipar R.-T.
timisoarai gyártelep Fabrica.

TEMESVÁRI BANK ES
KERESKEDELMIRÉSZ-
VÉNYTÁRSASÁG

Önmagának árt ha motort, dinamót vásárol
mielőtt megtekintette
Friedrich Testvérek Timișoara
motorüzemét. Benzín, szivógáz, nyersolaj, Diesel-
motorok 10 -150. HP-ig állandóan raktáron.

Legnagyobb **HELIOS**
raktár szezon- müvirág- és disz-
ujdonságokban tollgyárban :: ::
gyári áron :: :: Löffler-palota

Neumann József
tűszernykereskedése
Timișoara
Josefin, Piața Scudier 1.

Dornhelm Jenő
divat és toksztiláru nagykereskedés
Timișoara-Belváros, Lloyd mellett.

Gyerünk! Színház
után a **ROYAL-kávéházba.**
Kitűnő italokról
Gombás István kávé gondoskodik
= A legjobb cigány muzsikál =

Zsák és ponyva **SCHILLINGER A.** cégnél
legolcsóbban kapható !!
Ugyanott birkozóponyvák kaphatók
és azok javítása eszközölhető. — Zsák-
és ponyva külesőn vállalat. Telef. 501
TIMIȘOARA, Strada Treboulin Laurjen (Posta-utca) No. 8.

Mundus és Borlova—Armenisi
Faipar r.-t.
timisoarai irodája
II., Liget-ut Telefon 962.

Törtaranyat,
platinát, ezüstöt legmagasabb árban vesznek
Löwinger S. és Társa
ékszerészek Timișoara-Cetate, Str. Solderer 5.

„Standard“
Prima fabrică de ciorapă
din Timișoara S. A. R.

Világhírű
az Egyesült Olaj és Szappanművek R.-T.
United szappanja.

Moravetz zeneműkereskedés
Timișoara.
Bánát és Erdély egyetlen speciális szaküzlete
Postai megrendeléseket pontosan elintézi.

Sport- turistá-, munkáscipők és a leglino- cipők
mabb kivitelű férfi és női luxus-
legnagyobb választékban
„BATA“
cseh cipőgyári lerakathban szerezhetők be a legolcsóbban.
Timișoara, Bonnaz-utca 12a

**Az igazi sörismerő kedvenc
söre a PILSENI móára főzött
T E M E S V Á R I**

CASINO-SÖR